

Эканоміка.

Будзем жыць па нормах "зэкаў"?

2

Сто артыкулаў з гісторыі Беларусі.

Аршанская бітва.

2-3

Ёсць пытанне!

Усё ведаць

немагчыма, а мы ведаем.

3

Гарчычкі.

Смейцеся гуртам і паасобку.

4

БЕЛАРУСКАЯ  
МАЛАДЗЕЖНАЯ  
ГАЗЕТА

# ЧЫРВОНАЯ ЗМЕНА

13 кастрычніка 1994 г.

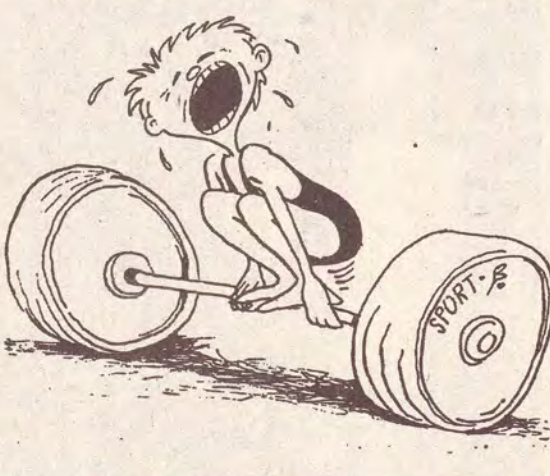
Чацвер

№ 109(13826)

Кошт у розніцу 10 рублёў

Выдаецца з 1921 года

Малюе Віктар ДУБОВІК



Кур'ер "ЧЗ"

## ЮБІЛЕЙНАЯ КАНФЕРЭНЦЫЯ

Факультэт журналістыкі Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта з нагоды свайго п'ятдзясяцігоддзя правёў Рэспубліканскую навукова-практычную канферэнцыю "Беларуская інфармацыйная прастора: сучасны стан і перспектывы".

На працягу трох дзён на журфаку працавалі секцыі "Праблемы стылістыкі і культуры мовы сродкаў масавай інфармацыі", "Нацыянальнае тэабачанне і радыёвяшчанне: сучасная мадэль развіцця", "Дынаміка развіцця беларускага друку". На пленарным пасяджэнні выступілі дэкан факультэта прафесар Алег Слук, міністр культуры і друку Анатоль Бутэвіч, прафесар Гарэт Прайс — прадстаўнік місіі ЮНЕСКА (Вялікабрытанія), прафесары Міхаіл Цікоцкі, Барыс Стральцоў.

На пасяджэннях секцыі ўдзельнікі юбілейнай канферэнцыі абмеркавалі праблемы, узнятыя ў дэкларацыі прафесараў факультэта журналістыкі А.Наркевіча, Я.Радкевіча, Е.Бондаравіч, І.Сачанкі, вядучых дацэнтаў Н.Фральцовай, Т.Кірылавай, А.Пялінік і іншых.

На канферэнцыю былі запрошаны навуковцы і практыкі, рэдактары і карэспандэнты рэспублікі і замежжа.

Святлана КУЛІКОВА.

## ДАЛУЧЫМСЯ ДА ЕЎРОПЫ?

Да правядзення форуму ў Мінску рыхтуюцца ініцыятары стварэння на Беларусі грамадскага руху "Вялікая Еўропа".

За мяжой гэты рух узнікае ўжо зараз. Саюз еўрапейскіх федэралістаў, Міжнародны камітэт пад кіраваннем М.Гарбачова, Міжнародная асацыяцыя, створыўшая ў сваёй назве імя Я.С.Харак. У рух уваходзяць вядомыя грамадскія дзеячы і іншыя краіны. Саюз задаецца стварэннем "Вялікай Еўропы" бачачы ў тым, каб садзейнічаць не толькі эканамічнай, але і культурнай, адукацыйнай, сацыяльнай інтэграцыі Еўропы, і забяспечваць такім прадкам палітычным падтрымку, дапамагчы ў ажыццяўленні. Беларускія прыхільнікі руху ставяць мэтай уваходжанне рэспублікі ў еўрапейскае супольнасць і фарміраванне ў ёй "паўнацэннага еўрапейскага адкрытага грамадства". Свой рух яны разглядаюць як альтэрнатыву дэкларацыі БНФ і Народнаму руху Беларусі, і выступаюць за развіццё і ўмацаванне Саружнасці Незалежных дзяржаў. Ініцыятыўная група, у склад якой уваходзяць прадстаўнікі партыі, гуманітарных і аналітычных цэнтраў, інстытутаў, асацыяцыя збіраюцца правесці ўстаноўчую канферэнцыю "Вялікай Еўропы" у снежні.

Наталія ВАЛАКІДА.

## "БЕЛАРУСЬ ВЫБРАЛА ПРЭЗІДЭНТА, АЛЕ НЕ ВЫБРАЛА СВАЁЙ БУДУЧЫНІ" —

такія думка экспертаў, якія па ініцыятыве нацыянальнага цэнтра стратэгічных даследаванняў правялі аналізавалі першыя прэзідэнцкія выбары ў Беларусі.

Прадстаўнікі нацыянальнага цэнтра стратэгічных даследаванняў "Усход—Заход" абнародавалі вынікі даследавання прэзідэнцкай гонкі. Над ім працавала цэлая каманда спецыялістаў у галіне паліталогіі, сацыялогіі, сацыяльнай

## СВЕЖЫ ПОГЛЯД НА СТАРЫЯ ПРАБЛЕМЫ

"Армія Краёва на тэрыторыі Заходняй Беларусі (чэрвень 1941—ліпень 1944 гадоў)" — так называецца сумесная канферэнцыя беларускіх і польскіх вучоных—гісторыкаў, якая адкрылася ў Гродна.

Галоўнай яе тэмай сталі праблемы, звязаныя з савецка-польскімі і беларуска-польскімі адносінамі на працягу 19 і 40 гадоў Другой сусветнай вайны. Арганізавалі гэту двухдзённую сустрэчу таварыства "Беларусь — Польшча" і "Польшча — Беларусь", Гродзенскі дзяржаўны ўніверсітэт, Саюз палкаў у Беларусі і іншыя зацікаўленыя бакі.

БЕЛІНФАРМ.

## НОВАЕ АБ'ЯДНАННЕ

У Маладзечна ствараецца аб'яднанне маладзечанскіх патрыётаў Беларусі (АМПАБ).

Гэта непалітычная арганізацыя моладзі, мэта якой — садзейнічаць адроджэнню і развіццю беларускай нацыі. АМПАБ мае намер спрыяць распаўсюджванню багатай беларускай культуры, аднаўленню гістарычнай памяці, абуджэнню нацыянальнай свядомасці нашага народа. Новае аб'яднанне будзе таксама абараняць правы моладзі і ахоўваць навакольнае асяроддзе.

## ПАДАРУНАК ВІЦЭ-ПРЭМ'ЕРА

У фонд Маладзечанскай спецыяльна-інтэрната № 2 паступіла больш як мільён рублёў ад віцэ-прэмера Рэспублікі Беларусі В.І.Ганчара.

Гэтыя грошы былі эканомлены Віктарам Іосіфавічам у час яго паездкі на Міжнародную канферэнцыю ААН па народнаасельніцтву і развіццю. Аплачвала паездку Арганізацыя Аб'яднаных нацый.

Мікола КАПЫЛОВІЧ.

## Курсы валют на 12 кастрычніка:

	Даляр ЗША		Ням. марка	
	Скупка	Продаж	Скупка	Продаж
"Комплекс"	4500	4730	2960	3001
"Прыор"	5000	5200	3250	3400
"Дукат"	4650	4900	3000	3400

## "Суперчэннэл"

### ПАД ПАГРОЗАЙ ГОЛАДУ

У Сараева прыбылі 20 самалётаў з гуманітарнай дапамогай. На іх было дастаўлена 200 тысяч тон прадуктаў харчавання. 3-а абстрэлі двух самалётаў дастаўка прадуктаў у Сараева прыпынілася. Паводле паведамлення ваеннага камсарыята ААН, запасаў прадуктаў для 380-тысячнага горада засталася толькі на тры дні.

### НА ГРАНІЦЫ — ТАНКІ

Кувейт групіруе свае войскі на іракска-кувейцкай граніцы. Тут было накіравана 15 танкаў. Апрача кувейцкіх салдат, прыбылі 4 тысячы амерыканскіх. Асноўная задача войск — адбіваць напады з боку Ірака. Як вядома, Кувейт пастаўляе 1/10 частку дабываемай у свеце нафты. Урад краіны заявіў, што больш ніколі не дазволіць



## Хто складзе касцёр?

Фота Сяргея БРУШКО.

## ПАМЯЦЬ

## Інтэрнацыяналісты аб'ядноўваюцца

Вагова становіцца Рэспублікай Беларусі з распадам СССР, уступленне яе на шлях самастойнага дзяржаўнага будаўніцтва па ўсіх нормах міжнароднага права і чалавечай маралі не могуць служыць падставай для пагаршэння фізічнага і матэрыяльнага стану ўдзельнікаў афганскай і лакальнай вайны, перш за ўсё тых, хто атрымаў раненні, кантузіі, калецтвы і мае вялікую патрэбу ў дапамозе.

На тэрыторыі Беларусі ўдзельнікі вайны, складаючы 0,3 працэнта ад насельніцтва рэспублікі, маюць найбольш складаную карціну фізічнага, духоўнага і псіхалагічнага стану ў сваім асяроддзі. З 30 з паловай тысяч удзельнікаў гэтых войнаў, і перш за ўсё афганскай, 737 чалавек загінулі, 1500 паранены і кантузаны, больш чым 800 сталі інвалідамі. Практычна ўсе маладыя вэтэраны падвяргаюцца пастваеннаму синдрому, які па-

раджае хваробы і псіхічныя расстройства.

У рэзалюцыі ўказваецца, што адсутнасць у дзяржаве дакладнай праграмы і сістэмнай работы па рэабілітацыі і прафілактыцы захворванняў гэтай катэгорыі людзей, пратэставання і забеспячэння неабходнымі лярэаствамі, дзённы сацыяльна-бытавы ўмовы з'явіліся адной з прычын таго, што пасля вываду войск з Афганістана вэтэраны жывуць у сур'ёзныя страты. 129 з іх пермлі ад ран і хвароб, 120 сталі інвалідамі, 29 скончылі самагубствам, 152 знаходзяцца ў турмах і панапраўчых калоніях.

З'езд, зварнуўшы да прэзідэнта, урада, Бархонага Савета рэспублікі і прасібы прыняць неадкладныя меры па зніжэнню даўжэўнасці па тэраўнаў вайны. У першую чаргу неабходна адрадна дапамога тым, хто мае вялікую патрэбу ў

працазданні, лэчэнні ў замежных клініках, забеспячэнні дэфіцытных лярэаствамі.

Удзельнікі з'езда палічылі неабходным стварыць каардынацыйны грамадскі савет з прадстаўнікоў удзельнікаў вайны з рэгіёнаў рэспублікі і існуючых арганізацый. Работа савета будзе будавацца на дамакратачных асновах, без ухілення праваў і ініцыятыў абласных, гарадскіх, раённых і іншых вэтэранскіх структур.

Своеасабыльным працягам і Беларускага рэспубліканскага з'езда вэтэранаў вайны ў Афганістан і іншых лакальных войнаў, які прайшоў 8-9 кастрычніка ва Урочышчэ пад Мінскам, стала праскарэненне ў нацыянальным прас-цэнтры.

Адказваючы на пытанні прадстаўнікоў сродкаў масавай інфармацыі, лідэры грамадскіх саюзаў і аб'яднанняў вэтэранаў Афганістана канстатавалі, што

сродкаў. Вось таму яны і не плацяць адно аднаму, ходзячы па зачараваныму колу з правагудай рукой. А крыж непаляжы, у сваю чаргу, цягне за сабой неабсячальнае скарачэнне аб'ёмаў вытворчасці, адсюль і неўкамплектаванасць тых жа трактароў, аўтамабіляў, якімі запруджаны тэрытарыяльныя прадпрыемствы.

Чародзейная палачка на гэтым этапе для трактарабудаўнікоў — экспартныя паставкі. Але яны не вельмі трывалыя.

Адным словам, спецыялісты прадпрыемстваў абураны: неабходна стабілізаваць курс беларускага рэзідэнтскага білета. Дарчы, нашы "зайчыкаў" вытворчых рублёў і не называюць, а менавіта "рэзідэнтскага білета". Гіперінфляцыя, якая ўжо ў пяночках людзей, прымушае вытворцаў падымцаць цэны на прадукцыю не на некалькі працэнтаў у месяц, а на некалькі дзясяткаў працэнтаў. У прыватнасці, калі цэна на трактар "Беларусь" з 22 жніўня па 22 верасня была 18 мільёнаў 300 тысяч, то з 26 верасня ўжо вырасла да 26 мільёнаў 200 тысяч беларускіх рублёў. У той час як за дзень трактары рэалізуюцца па таварнаму кошту, што быў вызначаны задоўга.

Сёння гігантам Індустрыі — МАЗу і МТЗ — вельмі туга: даводзіцца выбіраць становішча між слабым ростам вытворчасці пры высокай інфляцыі і моцным падзенні вытворчасці пры паярковам росце цен. Да якога часу будзе заставацца гэтая сітуацыя — адказаць складана.

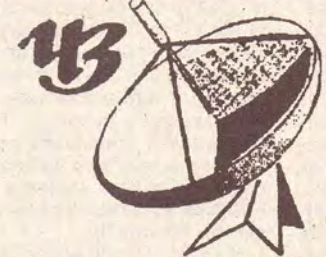
У адным з пратаколаў нарады ў генеральнага дырэктара БА "Мінскі трактарны завод" ёсць наступны запіс: "Да канца года трактары даўкамплектаваны, прадаць і скараціць машыны".

Запіс, што і казаць, важны. Аднак, калі праз нейкі час і пацкавіся, як ідуць справы, спецыялісты заводу не змаглі нічога канкрэтнага адказаць: першара, канстатавалі яны, — пасля доўгага перапынку вернуцца да станкоў рабочыя, і натуральна, канвер аживе, але будучы вырабляцца новыя трактары, бо людзям трэба даць заробіць на хлеб і да яго; па-другое, няма лішніх вузлаў і камплектуючых, тых жа, напрыклад, шты, да ўсяго, 567 рухавікоў на сёння, якія паставілі на тэрыторыю заводу, без стартараў. Там тая ж праблема — няма грошай, каб закупіць іх у Расіі. Словам, тым жа салам да па тых жа ранах.

Мяняецца час, мяняюцца сюжэты. І ў іх раз яны набываюць сэнс. Таму, я мяркую, сёння трэба ўсё вытворцам уважліва ставіцца да станкоў, галіне, задумвацца над набалелымі пытаннямі, якія аднолькава хваляюць як трактарабудаўнікоў, так і пастаўшчыкоў камплектуючых, дзе б яны ні жылі, вырашыць праблемы на дзяржаўным узроўні і прывесці да адной роўніцы.

Гэтая мая пазіцыя. А вось што думаюць на гэты конт дэпутаты? Ці бачна ім святло ў канцы тунэля? Варта памятаць, што ад рытмічнасці работы прадпрыемстваў залежыць узровень жыцця народа, які іх абраў у дэпутаты.

Валентін БАРЫСЕВІЧ.



Дзяжурныя па выпуску перакладчык Людміла КАХАВЕЦ, рэдактар Наталія ВАЛАКІДА.







## СТУДЭНЦЫ "ЗАРОБАК"

Вучуся на першым курсе філалагічнага факультэта БДУ імя Ф.Скарыны, сірата. Ці прадуладжаны для мяне нейкія льготы?

**САМОЙЛАЎ, г.Мінск.**  
Не хвалюся, згодна з рашэннем Дзяржаўнай камісіі па працы і сацыяльнай абароне насельніцтва Міністэрства фінансаў Рэспублікі Беларусь, павышаныя стипендыі, акрамя устаноўленай для паспяховых студэнтаў, будучы атрымлівае студэнт з катэгорыі дзяцей-сірот — 135 працэнтаў (ад мінімальнага заробку), воіны-інтэрнацыяналісты — 125 працэнтаў, тых, хто пацярпеў ад вынікаў аварыі на ЧАЭС — 150 працэнтаў і студэнты, што пасляхова вучацца па спецыяльнасці "эканамічная кібернетыка" — 125 працэнтаў.

Самая вялікая стипендыя (202,5 працэнта ад мінімальнага заробку) назначана дзецям-сіротам, не залічаным на поўнае забеспячэнне і пацярпеўшым ад аварыі на ЧАЭС.

## КУМУЛЯТЫЎНАЕ ГАЛАСАВАННЕ

У нас на прадпрыемстве рыхтуюцца правядзенне агульнага сходу акцыянераў, на якім будзе выбрана савет дырэктараў пры выбары...

## ЕСЦЬ ПЫТАННЕ!

Станні кумулятыўнага галасавання. Што ўключае ў сябе гэта працэдура?

**САБДУМАЎ, г.Брэст.**

Пры кумулятыўным галасаванні кожны акцыянер, які ўдзельнічае ў галасаванні, мае колькасць галасоў, роўную здабытку колькасці належаючых яму агульных акцый, і лічыцца аднаго галасу аднаго кандыдату. Напрыклад, у акцыянера 10 акцый, у савета дырэктараў павінна быць 7 чалавек, балуюцца 10 кандыдатаў. Акцыянер атрымлівае 70 галасоў, якія па сваёму жаданню і размяркоўвае паміж кандыдатамі. Гэта працэдура абароны правы дробных акцыянераў. У тым выпадку, калі група акцыянераў, якая мае невялікую колькасць агульных акцый, дамоўляецца і аддае ўсе свае галасы аднаму кандыдату, то ён зможа прайсці ў савет дырэктараў.

## ПОЗНІЯ РОДЫ — ДОУПЯ ТУРБОТЫ

"Да якога ўзросту жанчыны здольныя нарадзіць дзіця і з чым гэта звязана?"

**М.ДАМАРОНАК, г.Мінск.**

Узрост, у якім жанчыны здольныя нарадзіць дзіця, залежыць ад функцыі яе рэпрадуктыўнай сістэмы, якая звычайна пачынае згасаць з 40—45 гадоў і канчаткова тухне ў 60 год. З гэтай прычыны зацяжарыць і вынасіць дзіця жанчына можа да 50 з невялікім год, але часам магчымы больш познія роды. Паводле даных Сусветнай арганізацыі аховы здароўя, аптымальны ўзрост нараджаючай жанчыны — 20—35 гадоў. Менавіта ў гэтым узросце найменшы рызыка нарадзіцца на свет хворы дзіця і мець цяжжасці, якія звязаны з мацярынствам.

Дакументальна пацверджана, што старэйшай рожанцай была Руфь Аліса Кістрэл (1899—

1982) з Портленда (штат Арегон, ЗША), якая нарадзіла дачку ва ўзросце 57 гадоў і 129 дзён.

## БОЛЬШ ЗА ЎСІХ КІТАЙЦАЎ

"Чуў, што ёсць гіпотэза засялення ў будучым зямнога шара кітайскіх нацыяў. Ці праўда гэта?"

**Я.АНАСІМАЎ, г.Мінск.**

Дакладных звестак аб такіх гіпотэзах нам знайсці не ўдалося, але згодна з данымі Фонду народнасельніцтва ААН, Кітай сапраўды краіна, якая ўжо сёння займае першае месца па колькасці насельніцтва (1,2 мільярда чалавек), на другім — Індыя (880 мільянаў), на трэцім — ЗША (255 мільянаў), на чацвёртым — Інданезія (191 мільён), на пятым — Бразілія (154 мільёны жыхароў).

Рубрыку вядзе  
Святлана КУЛІКОВА,  
т. 68-29-26.

## "Мы," "Сатрап" і іншыя...

Ад сёлі да сёлі жывуць студэнты вёска... Гэту старую прымаўку пацвердзіў канцэрт-кампанія студэнцкага тэатра БНУ г.Мінска, прысвечаны адкрыццю тэатральнага сезона. На сцэне актывай залы Беларускага педагогічнага ўніверсітэта спявалі, жартавалі, танцавалі, адзілілі гледачам удзельнікі вясёлых і любімых у студэнцкім асяроддзі калектываў.

Распачаў праграму народны тэатр "Паная" Мінскага медыцынскага інстытута. Студэнты-медыкі паказалі мініяцюры, у якіх уніміліся праблемам узроставага і хваробі і дактароў. Тэатр "Сатрап" Беларускай політэхнічнай акадэміі прадставіў гледацям урывак са свайго спектакля "Востраў скарыбаў". Дабавіў у гэты вечар малады калектыў БНУ "Бетон". У гэтым удзельнікі паказалі сцэну-пародыю на запіс дзіцячай радыёперадачы. Вядомы народны тэатр "Калізей" пранімаў праграму "Сніду болей "Не", чым "Так". Выступілі на канцэрце і удзельнікі народнага тэатра чытальнікаў "Жывое слова" БНУ.

Сяргей ТУРБАНА.

## ПРОБА ПЯРА

Сёлетня Дзень настаўніка ў нашай школе адзначаўся надзвычай цікава. А дапамогі ў гэтым былі вучань А.Навуменко, які зараз узначальвае філію "Сатурн". Ён аказаў матэрыяльную дапамогу школе, а таксама запрасіў да нас вядомага Беларускага спевака Александра Саладуку. Скарыстаў гэты выпадак, я задаў некалькі пытанняў выканаўцу эстрадных песняў.

— Скажыце, чым для Вас была школа?

— Не ведаю. Напэўна, тым жа, чым і для ўсіх — яна вывела мяне ў жыццё.

— Ці захаваўся ў Вас сувязь са школай?

— Жыццё арышта можна параўнаць толькі з бурой ракой, якая нясе яго наперад і не дае азрынуцца. Рэпетыцыі, канцэрты практычна не пакідаюць волі на час. Таму трывалы сувязі са школай няма.

Юлія БЯРНОУСКАЯ,  
вучанка СШ № 104,  
г.Мінск.

## з гісторыі Беларусі

## ПРАЎДА І БЫЛЫ

спадзеючыся на ўласныя ўзброеныя сілы ВКЛ — атачаны не шляхціц. Жыгімонт праз сваё уплываванне на вялікі грошы, што ў выглядзе пагалубіччым і сярэбніцтвам у надзвычайным парадку збіраўся з падданых ВКЛ, наняў у Польшчы войска з усіх павятоваў ВКЛ на 24 чэрвеня ў Менску. Аднак шляхціц не спяшаўся выконваць свой адзіны абавязак перад дзяржавай. Таму сямейны прынялі жорсткія меры пакарання (ад канфіскацыі маёмасці да смертнай кары) дзеціраў, якіх хапала.

У выніку цяжкіх намаганняў Жыгімонту ўдалося сабраць у Менску, а потым і ў Барысаве, вялікае войска. Паводле прыблізных даных розных крыніц, яго складалася з 16 тысяч узброеных коннікаў ВКЛ, 14 тысяч рыцараў Польшчы, 3 тысяч

наёмнай польскай пяхоты і каля 3 тысяч польскіх добраахвотнікаў, усяго — каля 36 тысяч войска. Як бачым, войска Жыгімонта, нават умоўна не ўлічваючы яго частку (56%) складалі польскія шляхціцы. У складзе войска ВКЛ, сабранага з усіх павятоваў, фактычна нематэрыяльна дзелілі тых, хто з'явіўся ў войска з умоўна кажучы, беларускіх павятоваў, і якіх лічылі беларусамі нямалікіх падстаў. Аўтары мясцовых летапісаў вызначаюць гэта войска як "польскае" і "літоўскае" (у сэнсе ВКЛ), альбо "літоўскае", "рускае" і "польскае", што і адпавядае сапраўднасці.

У час збору саюзных войскаў у Барысаве рускае войска аблодала Сяменска (ліпень 1514). Пры гэтым, як піша патрыятычны настрояны праваслаўны летапісец, "смяліныя", вельмі народ... біша челою, называючы

себе государем і самодержцем всея Руси... (Васілія III, — М.С.) І быў радостю праваслаўным хрысціянствам, узбыў латынства. Пасля ўсталявання ў Смаленску Васілія III накіраваў значную частку войска "на спустошэнне" усходніх зямель ВКЛ. Пасля некалькіх баявых сутычак з саюзным польска-літоўскім войскам руская армія на чале з другарамі нямалікіх ваяводамі Іванам Андрэевічам Чалымніным (галуны ваявода) і князем Міхаілам Іванавічам Булгаковым — Голіцкім канцэнтравалася, калі Крапіўна левата прытока Дняпра паміж замкамі Орша і Дуброўна. Яна налічвала менш за 80 тысяч конных войскаў, бо частка засталася ў Смаленску. Больш таго, мы ўспед за польскім даследчыкам М.Гембарчам мяркую, што пад Оршай пацярпела паражэнне не "утраціўшы большае захопніцтва войска Маскоўскага княства", а толькі 40-тысячнае рускае войска. Менавіта такая колькасць яго паказана на вядомай карце ВКЛ, якая была створана ў канцы XVI стагоддзя па ініцыятыве Мікалая Крыштофа Радзівіла Сіроткі ў Нясвіжы (лі. 1).

У пачатку верасня саюзнае войска колькасцю каля 30 тысяч пад агульным камандаваннем гетмана Астрожскага, які маршуе аб раздзялі за разгромам сваіх войскаў палон на рацэ Вярхавіш у 1500 г., пераправіўся праз Дняпр і стаў у баявой гатоўнасці. Крывава бітва адбылася 8 верасня 1514 г. З прычыны не столькі паказовага генія Астрожскага, колькі выключна бяздарнага кіравання бітвай, значна ўмоцненага бязмерным саперніцтвам паміж асноўнымі ваяводамі, што, па сутнасці, дало магчымасць Астрожскаму разбіць палкі гэтых занадта самаўпэўненых гора-важдоў па чарзе: адсутнасці гармат і г.д., пераважыла колькасца рускае войска пацярпела паражэнне.

Колькіх пераважана "літоўска-польскага паходжанна, даючы супярэчлівыя і, як

лічаць рускія і польскія даследчыкі, яна перабольшаная звесткі аб стратах рускага войска. З другога боку, зразумела, яны ж значна прымнажаюць страты саюзных войскаў. Наўжыцка здагадвацца, што рускія летапісы па вядомай прычыне наогул не даюць колькасных паказчыкаў розных страт рускага войска: да іх аўтараў поўная праўда была таксама непрыемная, а таму непажаданая.

Міф аб ібелі неверагоднай колькасці і нават аб поўным разгроме войска Руская дзяржавы стварыў ў ўсім даступным яму сродках распаўсюджваў Жыгімонт, які пасля страты Смаленска такім чынам спрабаваў падмацаваць міжнародны аўтарытэт сваіх дзяржаў.

Сённяшня ж гісторыі адкінуўшы адзін з асноўных прынцыпаў гістарычнага даследавання, — крытыку крыніц, выкарыстоўваючы перабольшаныя сумніўныя даныя аб стратах рускага войска забітымі (каля 40 тысяч) і палоннымі (каля 5 тысяч). Браць гэтыя лічбы на веру без усялякіх аглядаў не ўзруе. Аўтары нашых сумненняў у праўдзівасці адпаведных даных "літоўска-польскіх крыніц" можа служыць прыватнае паведанне Жыгімонта арыбіскупу Яну Ляскаму ў Рым аб ібелі толькі 16 тысяч маскоўска, якое прыводзіць гісторык Е.І.Капуровіч.

Як вядома, Аршанская бітва адлюстравана ў тагачасным польскім мастацтве. Найбольш вядомымі з'яўляюцца карціна, якая захоўваецца ў Нацыянальным музеі ў Варшаве, і гравюра да "Хронікі ўсёго свету" польскага хрысціянскага мастацтва. Праслаўленне польскага войска ў дадзеных творах вядомае (лі.2). Аднак сёння некаторыя палітызаваныя гісторыкі ўпершыню ўбачылі на карціне ў белых сцягах з чырвоным перакрываўленнем "прадвеснік беларускага нацыянальнага бел-чырвона-белага сцяга". Але ўся скупнасць вядомых даных аб карціне, якой, дарэчы,

прывяцілі свае творы многія польскія даследчыкі, сведчаць аб тым, што апісанні сцягаў, якія трымалі польскія рыцары і "літоўскія" шляхціцы, треба перш за ўсё аднесці да польскага бою саюзнага войска, але толькі не да неіснаваўшага "беларускага". Як вядома, белы і чырвоны — гістарычны колеры і сучаснага дзяржаўнага сцяга Польшчы.

Шырока разразкаваная над "эратыкамі і схізматыкамі масквітамі" мела пэўнае значэнне для некаторага ўмацавання міжнароднага аўтарытэту ВКЛ, але не такое вялікае, як прывілеюе ёй сённяшня гісторыі і публіцысты. Аднак летапісы аб'ектыўна гісторыі, рускія і польскія, яе агульны вынікі аднаўлялі стрымана: "Гэта перамога нічога не дала карало...". (С.Герберштэйн); "Гэта бліскучая перамога не мела ніякіх важных вынікаў" (М.М.Карамзін); "... кароль не мог займець ад яе ніякай карысці" (С.М.Салаўёў); "Кампанія... дала рускаму вынікі..." (Л.Калінін-коўскі). Аналіз далейшых падзей руска-літоўскай вайны 1512—1522гг. дае падставу сцвярдзаць, што Аршанская перамога сапраўды не прынесла істотных стратэгічных вынікаў для ВКЛ і каралеўства Польскага. Навігледзеўшы, што нібыта "25 тысяч беларускіх ваяроў перамаглі і ўшчэнт разнеслі 80-тысячнае войска маскоўскага ўладара", менавіта ўно і далей не толькі зрывала ўсе спробы саюзных войскаў, якім да таго ж сіхронна не раз дапамагалі польскія крымскіх татар, адваджаў хаяб адзін з тых населеных пунктаў (акрамя Дуброўны, Крычова, Мсціслава, якія пакінулі рускія войска), што пры Іване III і Васілі III былі далучаны да Руская дзяржавы, але і рабіла глыбокі рэйды па тэрыторыі ВКЛ.

Дастаткова нагадаць толькі вострыя даныя вядомых істотных фактаў. Спраба славага папаводна Астрожскага адразу пасля Аршанскай перамогі

ўзяць Смаленск была адбіта смаленцамі. У 1519 г. 50-тысячнае рускае войска спустошыла ВКЛ аж да Крава і вялікім палонам вярнуўся без страт.

Марына спробы Жыгімонта дабіцца хоць якой-небудзь перамогі ў вайне ў далейшым прымулі яго шукаць міру аб перамір'я з Васіліем III. З такой мэтай у красавіку 1517 г. у Маскве і з'явіўся пасол Максімільян I С.Герберштэйн. Спадаванні Жыгімонта дабіцца галоўнага — звароту Смаленска і Смаленшчыны, які і іншых гарадоў і канцы XIV—пачатку XVI стагоддзя, сустрэлі моцны адпор "великого государя, царя и государя всея Руси и великого князя... Васілія III". Гэты дыпламаты ў лістападзе 1517 г. не толькі катэгарычна адмовіліся вярнуць Смаленск, але заявілі паслам ВКЛ, які прыхаў у Маскву: "А которые города государя нашего отчина от прародителей его Киев, Полтеск, Витебск и иные города — государя нашего отчина — Жигимонт король держит за собою неправдою, и он бы тех городов государю нашему попустился...". Тое ж патрабаванне было прадаўжана "літоўскім" паслам і ў 1520 г. Прынцыпова пазіцыя Васілія III перамагла. У верасні 1522г. Жыгімонт вымушаны быў загідаць на 5-гадовы перамір'я на ўмовах "государя всея Руси". Смаленск і Смаленшчына канчаткова засталіся ў Руская дзяржавы, што знайшло адлюстраванне ў тагачасным тытуле Васілія III: "Великий государь...".

Божае милость господь всея Руси и великий князь володимирский, московский, новгородский, псковский, смоленский, тверский, югорский, пермский, болгарский и иных... Тое ж, што ВКЛ з дапамогай каралеўства Польскага на гэты раз і ў далейшым утрымала значную частку старажытных "русскіх" зямель, а тым самым абумовіла канчатковае захаванне падзелу старажытнага "рускага" праваслаўнага этнасу на заходнюю і ўсходнюю часткі, стала

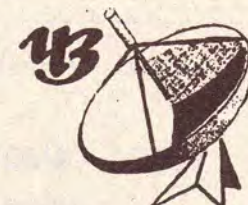
рашаючым. Фактарам працэсу фарміравання на гэтых землях беларускіх і ўкраінскіх насяленняў. Гэты працэс можна бясспрэчна датаваць толькі другой паловай XVI стагоддзя. Так, як мы мяркую, знікае аб'ектыўна існаваўшая яшчэ ў пачатку XVI стагоддзя гістарычная альтэрнатыва ўключэння "рускага" праваслаўнага этнасу ВКЛ у праваслаўнае рускае народа.

Такім чынам, XVI стагоддзе — найбольш важны рубяж у лёсе "рускага" праваслаўнага насельніцтва ВКЛ.

У час мірных перагавораў, нагледжаны на патрабаванне Васілія III "а пленным бы свобода на обе стороны". Жыгімонту, якому вельмі не хацелася адпусціць рускіх войскаў, гэты адказ уцешна рэальна напамінаў аб выпадковай перамозе пад Оршай, удакладняў, што ён палон на працягу час. Аднак ён згадзіўся папешчыць вельмі жорсткі рэжым утрымання "взяной московских". Як бачым, не адпавядае праўдзе і меркаванне сённяшніх гісторыкаў пра тое, што нібыта Васілія III лічыў сваіх трапіўшых у палон войскаў "мёртвымі". Цярпець адважыўся, уключаў у нас усе лепшае, што было ў нашых продках, прымушлі гатаваць у сэрцах светлае, чыстае. Усё лепшае ў свеце — ад праўды.

Гэту песню знайшлі, калі Пол Макарты, Рынга Стар і Джордж Харысан пачалі працаваць над "Анталогіяй "Бітлз", Паводле слоў Пола Макартні, музыканты хочучы зрабіць усё магчымае і немагчымае, каб песня стала вядомай. Спавяж таксама характарызаваў яе як "даволі прыемную на слых".

Рубрыку вядзе доктар гістарычнай навук, прафесар  
Мікола КУЗНЯЦОВ.



## "Паход" на карупцыю

Прэм'ер-міністр Францыі выступіў перад урадам і членамі парламента.

Ён распарадзіўся разгледзець усе прапановы аб барацьбе з карупцыяй і ўстанавіць кантроль за камісіямі, якія займаюцца гэтым пытаннем, таму што ва ўрад паступаюць шматлікія скаргі па прычыне бяздзейнасці антыкарупцыйных камісій.

## Прадпрыемальнікі мітыгуюць

Буйная сутыкненні адбыліся ў цэнтры горада Іаханесбурга паміж паліцыяй і прыватнымі прадпрыемальнікамі.

Больш як 3 тысячы прадпрыемальнікаў Паўднёва-Афрыканскай Рэспублікі выйшлі на дэманстрацыю, каб запатрабаваць павышэння зарплат і скарачэння рабочага дня. Для навадзнення парадку паліцыя прымяняла зброю. Больш чым 20 чалавек арыштавана.

## Памерлі адначасова

У адным з германскіх гарадоў у падпаленым доме былі знойдзены 23 трупы.

Смерць настала ад атручэння чадам. Пасля апазнавання ўдалося высветліць, што сярод мёртвых — грамадзяне з Канады, Швейцарыі і Францыі. Вядзецца расследаванне, але ўжо цяпер можна сказаць, што большасць прыкмет указвае на самагубства.

## Трагічная прэзентацыя

У час святачнай цырымоніі адкрыцця вялізнага супермаркета ў Лісабоне рухнуў дах будынка.

Пацярпелі 37 чалавек. Прычыны няшчаснага выпадку пакуль не высветлены, але вядзецца расследаванне, што адной з іх быў працяглы дажджы, у выніку чаго на даху сабралася многа вады.

## Мода рыхтуецца да лета

У сталіцы Іспаніі адбылася выстава мод.

На ёй былі прадстаўлены новыя мадэлі "Лета-95". Маркуючы на выставе, самімі моднымі фасонамі ў наступным годзе будуць даказаць і кароткія спадніцы са шліцэй. З колеру найбольшай папулярнасцю будуць карыстацца абрыкосы, фіялетавы, ружовы і чорны.

## Бразільцы знаёмяць з літаратурай

У Франкфурце быў наладжаны паказ бразільскай літаратуры.

Аматары кніг правялі да яго вялікую цікавасць. У экспазіцыі было прадстаўлена 320 тысяч твораў самых розных жанраў, сярод іх 89 тысяч выдадзена ўпершыню.

## Новая песня Ленана

У наступным годзе "Бітлз" збіраюцца выпусціць новы дыск. У яго ўвойдзі і новая, нікому не вядомая песня Джона Ленана.

Гэту песню знайшлі, калі Пол Макарты, Рынга Стар і Джордж Харысан пачалі працаваць над "Анталогіяй "Бітлз", Паводле слоў Пола Макартні, музыканты хочучы зрабіць усё магчымае і немагчымае, каб песня стала вядомай. Спавяж таксама характарызаваў яе як "даволі прыемную на слых".

Рубрыку вядзе доктар гістарычнай навук, прафесар  
Мікола КУЗНЯЦОВ.



## ГАРЧЫЧНІК

Пятро ПРЫХОДЗЬКА

## ХВАЛА САМОМУ САБЕ

Пародыя

Мяне чакае шлях адзін-да Бога...  
І раз у год наведваю царкву.

Так бачу я. За гэта мне хвала.

Л.ДРАНЬКО-МАЙСЮК

Ад Давыд-Гараджа аж да Мінску  
Шлях мой доўгі ляжаў праз Маскву:  
Атрымаў тут пасаду, прапіску  
І... наведваю зрэчас царкву.

Ну, а што ў тым, скажыце, блаславенства?

Памалюся ў царкве сам сабе:

Я шаную, люблю таго Бога,  
што натхненне дае і ў журбе.

Ён наведваў са мной Нідэрланды,

Паводзіў па Еўропе мяне...

І цяпер не баліць мае гланды,

Жадны вірус мяне не крагне!

Пабываў я ў Заходнім Берліне,

Дзе над Хафелем ружа цвіла,

Пакланіўся чырвонай каліне —

Бачыў шмат... Мне за гэта хвала!

## Складаныя недарэчнасці

Шасцігадовы Дзіма ўмываецца і разважае:

— А я ведаю, чаму мыкаюцца не заспаецца, калі  
з мылам рукі мыеш. Таму што яно ім вочы  
шчыплі!

Тані шэсць год. Едзе ў кабінку гравітацыі, усё ёй

шкава. Спачатку пытаецца пра тым рычагі, на  
якіх плазмасавыя шарыкі. Здаволіўшыся адка-  
замі, гаворыць, паказваючы рычаг без ручкі:

— А гэты, безгаловы, што робіць?

— А я ведаю! Новы батэрэйкі ўсталявалі.

Дзіму Новіку чатыры гады. Ён жмурыцца ад

сонца і пытае:

— А чаму сёння сонейка гэтак ярка свеціць?

— Я не ведаю, — адказвае мама.

— А я ведаю! Новы батэрэйкі ўсталявалі.

Сыну пяць гадоў. Прышоў у прагулку.

— Ты чаму такі брудны?

— А што ж яны столькі лужын нарабілі на

дарозе?

— Хто-яны?

— Ну тыя, што прагноз перадаюць.

Вечарам Коля перад сном з нехвотай ус-

памінае:

— Мне ўчора такі страшны сон прысніўся.

— Такой бяды! Узяў бы і лёг на другі бок.

— А што на другім баку — другая праграма?

Сцяпану Оськіну тры гады. Аднаго разу ён

доўга прыставаў да мамы, каб яна адклала на

час справы і пагуляла з ім. Нарэшце яго цяпенне

лопнула:

— Мам, ну хопіць вясня. А то зараз злаўлю

моль і пасаджу яе на шэрсці.

Васіль ТКАЧОЎ

## ЯК КІНУЦЬ КУРЫЦЬ

## Гумарэска

У альтанцы мужыкі забіралі  
"казла". Савоськін прычыкаўся  
да іх, павітаўся і радасна паве-  
даміў:

— Усё, мужыкі, нарэшце

здзейснілася!

— Ты пра што, Савоськін? —

вытэрнуўся з гурту сусед

Віцкін, бо не зразумеў, падобна

на тое, што там у яго "нарэшце

здзейснілася".

— Кінуў курыцы — з тым жа

пафасам сказаў Савоськін.

— Кінуць-то яно можна, вось

як не курыць? — пачуся зноў

голас суседа Віцкіна. — Я такса-

ма толькі што кінуў... Насму-

голіўся — І кінуў, га?

— А я даўно кінуў, — з гонарам

прызнаўся Савоськін. — І, самае

галюзнае, не цягне. Ні кропелькі.

Вось вы курыце. Так?

— Яшчэ які!

— Так. А мне хоць бы хны. Мне

здаецца, што вы проста жменямі

атруту глытаеце. Бр-р-р! Ага,

брыдка нават. Ванітаваць хоча-

ца.

— Дык ты што, у вуха

укалоўся?

— Цікава! Навучы, Савоськін, і

нас, як ад гэтай атруты паз-

бавіцца?

— Ды не ляпайце вы! — звяр-

нуўся да дамаўніцкай. — Паслу-

хайце лепш чалавека, які кінуў

курыцы! — пачулася з усё бакоў.

— На цэнтр, на цэнтр становіцца,

Савоськін, каб усім чуваць было!

Савоськін паслухаўся, стаў так,

каб яго добра было бачыць і чуць.

Усталяваўся цішыня.

Мікола ВЯРШЫНІН

## СВАЕ — СВАЙМУ

## Байка

У лесе кожны дзікі звер  
Каб не хадзіў пануры,  
Рашыў хатнікі: — Цяпер  
Збудуем Дом культуры.

Барышні, дошкі ёсць у нас,  
Цэмент патрэбна вельмі.  
Дастанем — і ў рабочы час  
У лапы возьмем кельмы.

На працу кожны можа стаць  
У строй рабочы недзе.  
А вось цэмент хутчэй дастаць  
Давай пашлём Мядзведзя.

Паехаў той і доўга быў,  
Як быццам справу рыхуе.  
Аднак нічога не прабуў,  
Няма ніякіх зрухаў.

— Усё, што трэба, я рабіў,  
Настырнасці меў многа:  
Ламаў ствалі і морды біў —  
Не памагло нічога.

...Што ж, сіла не дапамагла —  
Мо хітрацца дапаможа.  
Ліса вось спрытна была,  
Уладзіць справу зможа.

Але вярнулася яна  
З пустымі ўсё ж рукамі:  
— Я шыравала ноч да дня,  
Вы зразумееце самі.

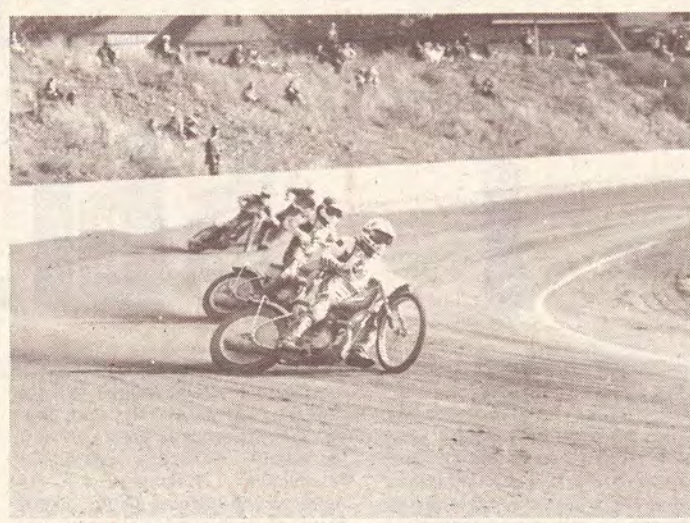
Я хіравала, як магла,  
Ды дзе знайсці мне выйсець?  
Сябе начальству адала,  
Ды не было карысці.

...І слай, хітраццю не ўзяць,  
А план "гарыць" — хоць рэжце.  
І вырашылі ўсе паслаць  
Асла яны, нарэшце.

Той падарункаў не вазіў,  
Вярнуўся сам шчаслівы...  
Вагон цэменту адгрузіў  
Асёл усім надзіва.

— Звяртаўся я да іх на "ты",  
Кантакты мы добры мелі,  
Бо там сядзяць мае браты —  
Мяне і зразумелі.

## СПОРТ



У Віцебску, на стадыёне "Даламіт", спрэктаваным спецыяльна для гэтых мэт,  
прайшлі міжнародныя спаборніцтвы па спідеае "Кола фартуны-94". У іх прынялі ўдзел  
матацыклісты з Украіны, Расіі, Латвіі і Беларусі.

Пераможцам стаў майстар спорту міжнароднага класа з Роўна Ігар Марко.

Фота Аляксандра ХІТРАВА,  
БЕЛІНФАРМ.

## КІНААФІША МІНСКА

## 13 кастрычніка

"МАСКА": "Снеданне з  
відам на Эльбрус" — 14.00, 17.00,  
18.40, 20.10, 21.40.

"КАСТРЫЧНІК": "Снеданне з  
відам на Эльбрус" — 14.00, 18.00,  
20.10, 21.40. Музычна-паэ-  
зіяльная праграма "Макс-шоу" —  
21.30.

"АУРА": "Тры таўстуні"  
(д) — 14.40, "Ніч у вусце" —  
13.30, 15.40, 17.10, 19.00, 20.50.  
"Уваранне ў тайну" — 13.00, 18.40,  
20.40. "Амерыканскі дэду-  
ля" — 16.40.

"БЯРЭСЦЕ": "Уваранне ў  
тайну" — 12.00, 16.00, "Спіс  
Шындлера" (2 с.) — 13.30, "Са-  
лон Кіш" — 14.00, 17.40, "Го-  
рац-2" — 11.30, 18.50.

Інфармацыйна-папулярная пра-  
грама — 20.30.

"ВІЛЬНОС": "Тэмпературны дактары" —  
14.00, 18.50, "Салон Кіш" — 11.00,  
15.30.

## 14 кастрычніка

"ДРУЖБА": "Скарбы Амазонкі" — 14.10,  
15.40, 17.10, "Сесілія" — 18.40,  
20.10, 21.40.

"ПАРТЫЗАН": "Гардыманы-3" — 15.20, 18.30,  
22.00 (н), "Эр Амерыка" — 13.30,  
20.15, "Снеданне з відам на Эль-  
брус" — 17.10.

"ПЕРАМОГА": "Уваранне ў тайну" — 13.30,  
15.20, 17.10, "Тэрмінатар-2" (2  
с.) — 11.00, 19.00.

"САЛЮТ": "Снеданне з відам  
на Эльбрус" — 12.00, "Жаночы  
тайна" — 13.30, 18.40, "Спіс  
Шындлера" (2 с.) — 15.10, 20.20.

"СУШАСНІК": "Дзікае кахан-  
не" — 14.00, "Эмануэль" — 16.10,  
17.40, 19.20, 21.00.

"БЕЛАРУСЬ": "Галіна на  
продаж" — 10.30, 13.50, 19.40,  
21.20, "Блажыныя зоркі" (2 с.) —  
17.10, "Бетховен" — 11.00, 14.00,  
17.00, 20.00, "Бетховен-2" —  
12.30, 15.30, 18.30, 21.30, "Выхад  
Дракона" — 12.10, 15.30.

Інфармацыйна-папулярная пра-  
грама 20.00.

"КІЕВ": "Чао, Інспектар, ці  
Вампіры" — 15.00, "Бялітасныя  
людзі" — 16.40, "Эмануэль"  
— 18.30, 19.50, 21.10.

"КАМСАМОЛЕТ": "Не бой-  
ся" (д) — 10.30, "Ночныя чары за-  
ра" — 12.00, 15.00, 19.00, 20.30,  
ра" — 12.00, 15.00, 19.00, 20.30,  
Маё апошняе танца" — 17.00, 20.40.  
Зала індыйскага фільма: "Пакуль  
будзе вясна" (2 с.) — 16.00, 20.00.

"МІР": "Франкенштэйна-2000" — 12.00,  
14.00, 16.00, 18.00, 20.00.  
"Амерыканскі дэдуля" — 13.00,  
15.00, 19.00, "Пачатковая гарачы-  
ня" — 17.00, 20.40.  
У кінатэатры працуе відэазала.

"ПІЯНЕР": "Зборнік казаскаў  
"Ералаш" (д) — 10.00, "Лепшыя  
з лепшых" (д) — 15.20, "Дзікае ка-  
ханне" — 11.30, 18.40, "Тыд-  
зень старошасці" — 13.40, 17.00,  
20.40.

Дом ветэрана: "Віцкія Шуша-  
ра" (аўтамабіль) (адкрыццё сезона)  
— 16.00 (беспл.), "Луна-парк" —  
19.00.

## ХАТНІ ЭКРАН

## 13, чацвер

Беларускае  
тэлебачанне

8.00. Рання республика.  
8.10. Пад купалам Сусвету.  
8.20. Надвор'е.  
8.30. Піль халілі на жарты.  
8.40. Наўкова-папулярныя фільмы.  
9.20. "Маё каханне, мой смутак".  
10.20. Урокі здарова.  
10.55. "Крок". "Піль зорак".  
11.45. "Бымат".  
12.05. "Канцэрт майстроў масташ-  
ваў Кітая".  
15.40. ТБ-школа. "Каб заўжды было  
здарова".  
15.55. Рэпартаж з фестывалю  
аўрапейскай музыкі і танца.  
17.10. "Бымат".  
17.30. Навіны.  
17.40. Галасныя беларускага замежжа.  
Каліноўска Акула.  
18.10. Абласныя навіны (Гродна).  
18.25. Навіны 61-61-сі.  
19.00. Заўважце мае пісьмо...  
19.05. Сноп-кадр.  
19.25. Ці падарожжаў Беларусі космас?  
20.10. "Экспрэс-рэвіз".  
20.20. Піль халілі на жарты.  
20.30. Кантакт.  
20.35. Калыханка.  
21.00. Панаірама.

21.35. "Маё каханне, мой смутак".  
22.35. Пад купалам Сусвету.  
22.45. "Крок". Студыя "Фортула".  
00.10. "Крок". "Супермадэль-95".  
00.20. Надвор'е.  
00.30. Хаксё. Чэмпіянат МХЛ. "Швабі"  
(Мінск) — "Хімік" (Васкрасенск). 3-ці пе-  
рыяд.

## Канал "Астанкіна"

6.50. 7.50, 8.50, 9.50, 14.50, 15.50, 17.50,  
20.00, 22.50. Навіны.  
8.00. "Вална года".  
8.25. "Дзікая Роза".  
9.00. У свеце жывёл.  
9.40. Экспрэс.  
10.00. Мультифільм.  
10.30. "Судзіць і прызначыць".  
10.40. "Ты і я".  
10.50. "Эн і рабяткі. Ноч, правед-  
зеня разам".  
10.55. Співальніца "Тарам".  
11.00. Свет сёння.  
11.00. "Да 16 і старэйшым".  
11.30. Мініюра.  
11.40. 20.00. Надвор'е.  
11.45. "XX стагоддзе. Л.Армстронг".  
11.50. Галіна пік.  
12.05. "Дзікая Роза".  
12.55. "Сардэчны шар".  
13.40. Добрыя ночы, малышы!  
20.40. Маска-Крэмль.  
21.00. Лато "Мільён".  
21.30. "Шішэ, басы" (Францыя,  
Італія).  
21.35. Пачаў Нінэ Іскрэнкі.  
21.50. Прэс-экспрэс.

## Канал "Расія"

7.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00. Весткі.  
7.20. Памрабавуша... Памрабавуша...  
7.30. Час дзеляных людзей.

## 14, пятніца

Беларускае  
тэлебачанне

8.00. Рання республика.  
8.10. Пад купалам Сусвету.  
8.20. Надвор'е.  
8.30. Піль халілі на жарты.  
8.40. Фільм-канцэрт.  
9.00. ТБ-школа. "Каб заўжды было  
здарова".  
9.15. "Маё каханне, мой смутак".  
9.15. Аўта-парк.  
9.40. "Тэатральныя навінаўтасці".  
12.00. "Бымат". "Марсельёза".  
12.20. "Казяны дом".  
13.50. Да 80-годдзя Л.Слуцкіна-Шпа-  
коўскага.  
16.25. Шоу-конкурс юных выканаўцаў.  
17.15. "Бымат". Школа-гімназія № 155.  
17.30. Навіны.  
17.40. Фільм-канцэрт.  
18.10. Абласныя навіны (Мінск).  
18.25. Навіны 61-61-сі.  
19.00. Экспрэс.  
19.10. Паміш Ганні Рыжкова.  
20.10. Студыя "Тэлебачанне".  
20.20. Піль халілі на жарты.  
20.30. Кантакт.  
20.35. Калыханка.  
21.00. Панаірама.  
21.35. Вечар з кінажурналом У.Ма-  
лыш.  
22.25. "Жэня, Жэнячка і "Кашуля".  
23.50. Пад купалам Сусвету.  
24.00. Надвор'е.

## Канал "Астанкіна"

6.50, 7.50, 8.50, 9.50, 14.50, 15.50, 17.50,  
20.00, 22.50. Навіны.  
8.00. "Сарка".  
8.20. "Дзікая Роза".  
9.00. У свеце жывёл.  
9.40. Экспрэс.  
10.00. Мультифільм.  
10.30. "Судзіць і прызначыць".  
10.40. "Ты і я".  
10.50. "Эн і рабяткі. Ноч, правед-  
зеня разам".  
10.55. Співальніца "Тарам".  
11.00. Свет сёння.  
11.00. "Да 16 і старэйшым".  
11.30. Мініюра.  
11.40. 20.00. Надвор'е.  
11.45. "XX стагоддзе. Л.Армстронг".  
11.50. Галіна пік.  
12.05. "Дзікая Роза".  
12.55. "Сардэчны шар".  
13.40. Добрыя ночы, малышы!  
20.40. Маска-Крэмль.  
21.00. Лато "Мільён".  
21.30. "Шішэ, басы" (Францыя,  
Італія).  
21.35. Пачаў Нінэ Іскрэнкі.  
21.50. Прэс-экспрэс.

## Канал "Расія"

7.00, 11.00, 15.00, 19.00, 22.00. Весткі.  
7.20. Памрабавуша... Памрабавуша...  
7.30. Час дзеляных людзей.

## 8-ы канал

8.00. Навіны 61-61-сі.  
8.25. Кліп-антракт.  
8.30. Пачаў.  
8.40. "Саміта-Барбара".  
9.30. Вавіны кур'ер.  
9.45. Зусі сакрэтна.  
10.35. Тэлегазета.  
10.40. Сялянскае пытанне.  
10.50. "Судзіць і прызначыць".  
10.55. Там-тама навіны.  
11.05. Сялята кожны дзень.  
11.15. Новая лінія.  
11.55. Жывем і любім.  
17.10. Будні.  
17.55. Экспрэс-рэвіз.  
18.25. Свая гульня.  
19.25. Падарожжаў.  
19.35. "Саміта-Барбара".  
20.30. Шостае паўшэсць.  
21.05. "К-2" прастаўляе.  
22.20. Аўтамабіль.  
22.25. Спартыўны карусель.  
22.30. Экран кримінальных навед-  
ленняў.  
22.40. Хто мы? "Царскі шлях".  
22.55. Зоркі гавораць.

## Санкт-Пецярбург

12.00, 14.30, 18.30, 21.30. Іфарм ТБ.  
12.10. "Новая казка".  
12.25. "Німецкая хваля".  
13.00. Хуткая дапамога.  
13.30. Урок німецкай мовы.  
13.45. "Балны конік".  
13.55. "Лірычная песня". Музычны  
фільм.  
14.45. "Ранняя жураўлі"..  
16.25. Чароўная лінія.  
16.55. Фільм-канцэрт для дзяцей.  
17.55. Б.АМ. Поезд успамінаў.  
18.50. Спорт, спорт, спорт...  
19.10. Вяселле фестывалю.  
19.30. "Балотная стрыжка, ці Сродак  
працы, сакс".  
20.55. Па ўсёй Расіі.  
21.10. Тэлемагніт.  
21.15. Тэлеслужба беспекі.  
21.45. Спартыўныя навіны.  
22.05. Ваш стыль.  
22.35. Музычны канал.

## 8-ы канал

18.00. "Д'Арматэа" і тры сабакі-  
мушкетёры.  
18.25. Музычны фільм.  
19.25. "Амерыканская  
казка-2".  
19.55. БАНТ: "Рэпартаж".  
20.05. Да ведама.  
20.30. "Шансы". 4-я серыя.  
21.30. "Судзіць і прызначыць".  
21.50. "Цілы Дон". 3-я серыя.

## Канал НТВ

17.00. Мультифільм.  
17.30. "Дзікая прырода: барацьба за  
жыццё".  
18.00 і 21.00. "Сёння".  
18.35. Такое спартыўнае жыццё.  
19.15. "Спекаючыя ночы, мамалі".  
21.35. "Вяселле фестывалю". 9-я серыя.  
22.35. Часіна.  
23.10. "Халад".

## 8-ы канал

15.50. Там-тама навіны.  
16.05. Сялята кожны дзень.  
16.15. Новая лінія.  
16.55. "За вельмажым гарой".  
17.50. Экспрэс-рэвіз.  
17.55